

Últimas noticias de Alcaldes por la Paz (enero 2017) No.85

Estimadas ciudades miembro y simpatizantes de Alcaldes por la Paz,

Gracias por su apoyo constante.

A continuación encontrará noticias relacionadas con nuestras actividades más recientes.

Si su ciudad tiene alguna noticia que desea compartir con otras ciudades, por favor ¡contáctenos!

Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz al 1 de enero de 2017

7,205 ciudades en 162 países y regiones con 11 nuevos miembros

<Índice >

- **Publicación de una carta abierta en respuesta al voto de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la resolución para negociar un tratado de prohibición de armas nucleares**
- **Carta a Barack Obama del alcalde de Hiroshima**
- **Foro Mundial sobre la Violencia Urbana y Educación para la Convivencia y la Paz se celebrará en Madrid del 19 al 21 de abril de 2017**
- **Reciben a un pasante de Des Moines en la Secretaría de Alcaldes por la Paz**
- **Actividades de las ciudades miembro**
- **“Noticias de paz de Hiroshima”(Contribuciones por parte del Hiroshima Peace Media Center**
- **La 9ª Conferencia General de Alcaldes por la Paz en 2017**
- **Solicitud para promover diversas medidas basadas en el plan de acción de Alcaldes por la Paz**
- **Sistema de información de Alcaldes por la Paz**
- **Cuota de membresía de Alcaldes por la Paz**
- **Una declaración de apoyo a la campaña de petición por una convención sobre armas nucleares**
- **Invitados del presidente de Alcaldes por la Paz del mes pasado**
- **Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz –7,205 ciudades en 162 países y regiones**

Por favor, también revise nuestro sitio web y Facebook:

Sitio: <http://www.mayorsforpeace.org/english/index.html>

Facebook: <https://www.facebook.com/mayorsforpeace>

Apreciaríamos si le diera 'like' a nuestra página de Facebook para difundir nuestra misión

■ Publicación de una carta abierta en respuesta al voto de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la resolución para negociar un tratado de prohibición de armas nucleares
[24 de diciembre de 2016]

El 23 de diciembre, la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó la resolución L.41, para convocar negociaciones en 2017 sobre un "instrumento jurídicamente vinculante para prohibir las armas nucleares, llevando a su eliminación total".

En respuesta a esta votación, el 24 de diciembre, Alcaldes por la Paz emitió una carta abierta en la que pedimos a todos los Estados, incluidos los poseedores de armas nucleares y sus aliados, que participaran constructivamente en la conferencia y en las negociaciones para prohibir las armas nucleares.

La carta fue enviada también a todos los Estados Miembros de NU, al Presidente de la Asamblea General de NU, al Secretario General y al Secretario General designado de NU, al Secretario General Adjunto y Alto Representante para Asuntos de Desarme de NU y al director General de la Oficina de las NU en Ginebra.

Las negociaciones tendrán lugar en la sede de NU en Nueva York, del 27 al 31 de marzo y del 15 de junio al 7 de julio. Alcaldes por la Paz pretenden llevar a la negociación las voces de nuestras ciudades miembro y de nuestros socios de la sociedad civil, Asistiendo a la conferencia y publicando cartas abiertas.

▼ Carta Abierta de Alcaldes por la Paz en respuesta al voto de la AGNU sobre L.41 (Sitio Web de Alcaldes por la Paz): [http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/statement/request/161224_Carta_abierta_ALCALDES_PO R_LA_PAZ\(DIC_2016\).pdf](http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/statement/request/161224_Carta_abierta_ALCALDES_PO R_LA_PAZ(DIC_2016).pdf)

■ Carta a Barack Obama del alcalde de Hiroshima

[20 de diciembre de 2016]

El 20 de diciembre, Yasuyoshi Komizo, Secretario General de Alcaldes por la Paz, visitó la Embajada de Estados Unidos en Tokio, se reunió con el Embajador Kennedy y le entregó una carta al presidente de Estados Unidos, Barack Obama de parte del Alcalde Matsui de Hiroshima.

La carta expresó su gratitud a Obama por visitar Hiroshima en mayo del 2016 y ser el primer presidente americano en hacerlo. Matsui pidió apoyo a las iniciativas de la ciudad de Hiroshima y los Alcaldes por la Paz en pos de la abolición de las armas nucleares después de la terminación de su mandato.

▼ Carta a Obama del Alcalde de Hiroshima en el sitio web de Alcaldes por la Paz: http://www.mayorsforpeace.org/english/topic/2016/Letter_to_President_Obama.pdf

■ Foro Mundial sobre la Violencia Urbana y Educación para la Convivencia y la Paz se celebrará en Madrid

(19-21 de abril de 2017)

En diciembre de 2015, el Consejo Mundial de Ciudades y Gobiernos Locales Unidos (CGLU) adoptó una resolución para celebrar una cumbre internacional contra la violencia y la educación para la paz en Madrid, España. Después de meses de preparación, en diciembre de 2016, la ciudad de Madrid lanzó una invitación al Primer Foro Mundial sobre Violencia Urbana y Educación para la Convivencia y la Paz, que se celebrará del 19 al 21 de abril de 2017.

El Foro será un lugar de encuentro para los líderes locales, las organizaciones y redes internacionales, el mundo académico, las ONGs y la sociedad civil. Su objetivo es abrir un proceso conjunto de debate, reflexión y construcción de soluciones comunes que fomenten ambientes urbanos capaces de eliminar las expresiones de violencia.

Alcaldes por la Paz es una de las redes que apoyan el evento y Granollers, una ciudad vicepresidente de Alcaldes por la Paz se ha unido al comité organizador.

▼ El sitio web del Foro (disponible en español, francés e inglés): <https://capitaldepaz.madrid.es/>

▼ Invitación de vídeo de la alcaldesa Manuela Carmena de Madrid en YouTube (en español con subtítulos en inglés): <https://www.youtube.com/watch?v=ohDZxCpYOrA&t=191s>

▼ La carta de invitación y la nota introductoria sobre el sitio web de Alcaldes por la Paz:

http://www.mayorsforpeace.org/english/activities/membercity/2017/Madrid/Letter_of_Invitation_and_Introductory_Note.pdf

■ Reciben a un pasante de Des Moines en la Secretaría de Alcaldes por la Paz

[11- 23 de enero de 2017]

A raíz de la decisión adoptada en la VIII Conferencia General de Alcaldes por la Paz en agosto de 2013, Alcaldes por la Paz ha llevado a cabo un programa de pasantías desde 2014, invitando a personal de las ciudades miembro a la Secretaría de Alcaldes por la Paz en la ciudad de Hiroshima.

Pa Vang Goldbeck, de Des Moines, Iowa, Estados Unidos, líder de Alcaldes por la Paz, trabajará como pasante en la Secretaría de Alcaldes por la Paz del 11 de enero al 23 de enero. La Secretaría recibirá dos internos más, uno de Muntinlupa

(Filipinas) y Malakoff (Francia).

Mensajes sobre la pasantía de Goldbeck en Hiroshima en Página de Facebook de Alcaldes por la Paz:

<https://www.facebook.com/mayorsforpeace/posts/1693436494250410>

<https://www.facebook.com/mayorsforpeace/posts/1695417670718959>

■ Actividades de las ciudades miembro

<Región catalana, España>

* La segunda generación de un Ginkgo bombardeado está creciendo en una escuela en Sant Feliu de Llobregat

Con motivo del Día Internacional de las Ciudades Educativas, el 30 de noviembre, la ciudad de Sant Feliu de Llobregat, municipio de Alcaldes por la Paz y miembro del comité ejecutivo de la región catalana de Alcaldes por la Paz, organizó un acto titulado "Plantar el árbol de la esperanza" en una escuela local llamada Aula Sant Feliu. Los participantes se unieron a un taller de origami y observaron una ceremonia de siembra en la cual un Ginkgo biloba bombardeado de Hiroshima fue sembrado en el patio de la escuela.

El ginkgo fue uno de los árboles que se habían cultivado en Viver de Bell-lloc, un vivero cerca de Granollers, basado en el protocolo de acuerdo firmado entre el alcalde Josep Mayoral, vicepresidente de Alcaldes por la Paz y Viver de Bell- Lloc. Se trata de un programa conjunto de Alcaldes por la Paz y la ciudad de Granollers para utilizar los árboles como un símbolo de paz con la esperanza de transmitir las realidades de los bombardeos atómicos y hacer conciencia pública para la paz.

Varias más plántulas de Ginkgo biloba, Diospyros kaki y Cinnamomum camphora están creciendo actualmente en el vivero bajo el cuidado de un personal como parte del programa social. Una vez que estas plántulas de árboles estén listas, serán entregados a otras ciudades miembro para ser plantados en parques públicos o jardines.

▼ Foto del evento en el sitio web de Sant Feliu de Llobregat (en catalán):

[Http://www.santfeliu.cat/go.faces?xmid=1467&newid=25150&language=ca](http://www.santfeliu.cat/go.faces?xmid=1467&newid=25150&language=ca)

<Sección de Reino Unido e Irlanda>

* Reunión de Alcaldes, Prebostes y Líderes por la Paz de la región de Reino Unido e Irlanda se realiza en enero

La sección de Alcaldes por la Paz de Reino Unido e Irlanda realizó una reunión en el Ayuntamiento de Manchester el viernes 27 de enero. La reunión fue presidida por el alcalde diputado de Manchester y en el encuentro se considerará cómo se está desarrollando la sección, los esfuerzos para aumentar la cantidad de donaciones voluntarias, sus planes para 2017 y su cooperación en la gira Bike for Peace de Belfast a Dublín, programado del 6 al 9 de mayo. Si los miembros o las ONG quisieran asistir a la reunión por favor comuníquese con el Secretario de la Sección, Sean Morris: Correo electrónico: s.morris4@manchester.gov.uk
Teléfono: 00 44 (0) 161 234 3244

■ “Noticias de paz de Hiroshima” (Contribuciones por parte del Hiroshima Peace Media Center)

Sin duda hay sentimientos de anticipación y ansiedad a medida que nos embarcamos en el año 2017. Aunque hacer proyecciones para el futuro no es una tarea fácil, es seguro que este año traerá importantes cambios junto con los nuevos líderes de países y organizaciones internacionales.

Antonio Guterres asumió el cargo de Secretario General de la NU el 1 de enero. Donald Trump sustituirá a Barack Obama como Presidente de Estados Unidos el 20 de enero. Francia escogerá un nuevo presidente para reemplazar a François Hollande en una elección que se celebrará el 7 de mayo, La elección de la Asamblea Nacional francesa se celebrará en junio. En Alemania, el líder de Europa, las elecciones para el parlamento federal se celebrarán en otoño.

Con el populismo aumentando en muchas naciones, las ideas extremas se han vuelto más populares, incluyendo la expulsión de inmigrantes y refugiados. El tipo de cambio que veremos este año es crucial. Nos preocupa que la intolerancia y las divisiones afecten a nuestras sociedades.

Un cambio esperanzador anticipado por la gente de Hiroshima implica las negociaciones multilaterales para perseguir un tratado que prohíba las armas nucleares, comenzará en marzo. Sin embargo, se espera que estas negociaciones se enfrenten a dificultades ya que las potencias nucleares, incluyendo Estados Unidos y Rusia, se oponen a tal tratado. Sin embargo, los ciudadanos de Hiroshima harán lo que podamos para ayudar al mundo a dar el primer paso hacia la liberación de las armas nucleares.

Visite los siguientes enlaces para artículos del Centro de Medios de Paz de Hiroshima.

- Editorial: Avance en el camino hacia la abolición nuclear en 2017

[Http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68411](http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68411)

- Los tweets de Trump sobre que EE.UU. deba ampliar la capacidad nuclear, desata la ira en Hiroshima

[Http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68215](http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68215)

- Los sobrevivientes de una bomba atómica en Hiroshima piden a Japón que conduzca las negociaciones para un tratado de prohibición nuclear

[Http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68407](http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68407)

- Comentario: El discurso del primer ministro en Pearl Harbor no es convincente, ninguna referencia al remordimiento

[Http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68219](http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68219)

- Los japoneses estadounidenses en Hawai enfrentan sufrimiento tras el ataque de Pearl Harbor

[Http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68217](http://www.hiroshimapeacemedia.jp/?p=68217)

■ La 9ª Conferencia General de Alcaldes por la Paz en 2017

Alcaldes por la Paz celebrará su IX Conferencia General en Nagasaki del 7 al 10 de agosto de 2017.

La Conferencia General es nuestro máximo órgano de decisión que se reúne cada cuatro años. Considere unirse a esta conferencia y agende las fechas en su calendario. Se proporcionará más información sobre la conferencia a cada ciudad miembro según se decida.

■ Solicitud para promover diversas medidas basadas en el plan de acción de Alcaldes por la Paz

En la 8ª Conferencia General de Alcaldes por la Paz, celebrada en agosto de 2013, se decidió continuar con un plan de acción hasta el año 2017 con el objetivo de dar apoyo internacional para la abolición de armas nucleares a través de una variedad de diferentes medidas. Agradeceríamos si pudiera planificar eventos dentro de su municipio o región basados en el Plan de Acción. Usted encontrará algunos ejemplos de tipos de eventos se pueden organizar durante todo el año en la página web a continuación.

▼ Ejemplos de medidas:

http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/2013_2017action_plan/various_measures_Sp.pdf

▼ Exposición de carteles de Alcaldes por la paz sobre la bomba atómica:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/poster/index.html>

▼ Alquiler de DVD:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/DVD/index.html>

▼ Por favor envíe un informe sobre su caso a la Secretaría de Alcaldes por la Paz:

mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp

▼ Lista de eventos de paz basados en el Plan de Acción de Alcaldes por la Paz (A partir del 9 de diciembre):

http://www.mayorsforpeace.org/english/campaign/projects/2013_2017action_plan/2016/161209_List_of_Activities_E.pdf

■ Sistema de Información de Alcaldes por la Paz

Un sistema de información en línea para Alcaldes por la Paz se ha puesto en marcha con el fin de facilitar el intercambio de información entre las ciudades miembro. Este sistema permite búsquedas de información ciudades miembros, la renovación de los registros por cada miembro, así como el pago de las cuotas con tarjeta de crédito sin gastos de transferencia. Esperamos que cada ciudad miembro mantenga su propia información puesta al día y utilice este sistema para sus actividades relacionadas con Alcaldes por la Paz.

Por favor, compruebe la información de su ciudad en el sistema, como el nombre e información de contacto del alcalde, persona de contacto, etc. Si se necesita una revisión, le pedimos que inicie sesión en el sistema y haga las correcciones. Mucho agradeceríamos a cada ciudad mantener su propia información actualizada.

Las instrucciones sobre cómo utilizar este sistema se incluyen en un correo electrónico que fue enviado recientemente a cada ciudad miembro, el 15 de julio de 2015. Para los miembros recién unidos después de agosto de 2015, la misma información se envía cuando se unieron a Alcaldes por la Paz.

▼ Alcaldes por la Paz: Sistema de Información

<https://www.mfpinfosys.org/>

▼ Alcaldes por la Paz Sistema de Información Manual de instrucciones:

https://www.mfpinfosys.org/manual/secure/pdfs/lec7/lm/07manu_pdf_en.pdf

▼ Por favor envíenos un email a la siguiente dirección si usted tiene alguna pregunta acerca de del Sistema de Información de Alcaldes por la Paz:

mfpssystem@pcf.city.hiroshima.jp

■ Cuota de membresía de Alcaldes por la Paz Requisitos para el pago de 2016

En la octava Conferencia General de Alcaldes por la Paz en agosto de 2013, la introducción de una cuota anual se determinó el fin de fortalecer la base de Alcaldes por la Paz y el sentido de la solidaridad entre las ciudades miembros. Siguiendo esta decisión el año pasado lanzamos una cuota anual de 2.000 yenes japoneses (aproximadamente USD 19 EUR 17) por ciudad. Nos gustaría agradecer a todos por sus contribuciones a la membresía 2016. Las cuotas serán utilizadas como un recurso para los proyectos nuevos y continuos que figuran en el Plan de Acción de Alcaldes por la Paz (2013-2017).

La solicitud de pago de la cuota de socio 2017 será enviada en abril. Apreciamos profundamente su amable cooperación.

▼ Petición de Alcaldes por la Paz 2016 tarifa de socio (sitio web de Alcaldes por la Paz):

http://www.mayorsforpeace.org/english/outlines/membership_fee.html

■ Una declaración de apoyo a la campaña de petición por una convención sobre armas nucleares

El siguiente paso en la abolición de las armas nucleares para el 2020 es negociar una convención sobre armas nucleares que prohíba la adquisición, el desarrollo, la posesión, el despliegue y uso de armas nucleares y todas las actividades relacionadas. Alcaldes por la Paz está promoviendo una campaña de petición popular mundial como una forma en la que todas las ciudades miembro pueden pedir el inicio inmediato de las negociaciones de una convención sobre armas nucleares. La promoción de esta petición también está incluida en el Plan de Acción de Alcaldes por la Paz (2013-2017) aprobada en la 8ª Conferencia General en agosto de 2013.

Gracias a una gran cantidad de simpatizantes en todo el mundo, recibimos 2,460,920 firmas al 1 de enero de 2017. Vamos a recoger millones de firmas y hacer que nuestras voces sean escuchadas.

(La petición está disponible para imprimirse o en línea en los siguientes enlaces):

▼ Formato de la petición (PDF, en inglés):

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/01_monthly_updating/11_petitionform_en.pdf.

▼ Petición en la web

<https://www.ssl-z.city.hiroshima.jp/pcf/en/form.htm>

■ Invitados del presidente de Alcaldes por la Paz el mes pasado

El presidente Kazumi Matsui dio la bienvenida a los siguientes visitantes del mes pasado y les pidió que apoyen las actividades de Alcaldes por la Paz y cooperar hacia la ampliación de miembros.

* 7 de diciembre - Tomohiko Furutani, Embajador de Japón en Guatemala

■ Ciudades miembro de Alcaldes por la Paz –7,205 ciudades en 162 países y regiones

Gracias a su invaluable apoyo, al 1 de enero, hemos añadido 11 nuevas ciudades miembro, con un total de miembros de 7 205.

Gracias a los continuos esfuerzos del equipo en el Museo de la Paz de Teherán, siete ciudades de Irán se unieron a este mes y el número total de ciudades miembros de Irán alcanzó 932.

La ciudad de Helsinki, Finlandia, se convirtió en nuestra ciudad número 117 miembros de la capital.

Animamos las iniciativas para promover la membresía y proporcionar apoyo desde Hiroshima como sea necesario. Por favor, invite a sus compañeros alcaldes que aún no son miembros de Alcaldes por la Paz a unirse.

▼ Lista de nuevos miembros (PDF):

http://www.mayorsforpeace.org/data/pdf/2017/newmembers1701_en.pdf

▼ Mapa de ciudades miembro:

<http://www.mayorsforpeace.org/english/membercity/map.html>

Si tiene cualquier comentario, pregunta o desea darse de baja o cambiar su información de contacto, por favor contáctenos en:

Secretaria de Alcaldes por la Paz
1-5 Nakajima-cho, Naka-ku, Hiroshima, Japón
TEL : 082-242-7821 / FAX : 082-242-7452
E-mail : mayorcon@pcf.city.hiroshima.jp
